



## Hilton Austin

500 East 4th Street, Austin, Texas, United States 78701

Tél : 1-512-482-8000, Fax : 1-512-469-0078

L'hôtel Hilton Austin est situé dans le centre-ville d'Austin, au Texas. C'est le seul hôtel d'Austin situé juste à côté du Palais des congrès Austin Convention Center . L'hôtel Hilton Austin héberge le spa et centre de remise en forme Tower Health Club & Spa . De plus, l'hôtel est situé à seulement une rue de la vie nocturne de Sixth Street d'Austin et à quelques minutes à pied de nombreux restaurants, boutiques et divertissements du quartier touristique de Warehouse et du quartier de 2nd Street . L'hôtel est à quelques minutes seulement des attractions du centre-ville, telles que le bâtiment du Capitole de l'État du Texas, le Bob Bullock Texas Historical Museum et la bibliothèque présidentielle LBJ . L'hôtel est situé à seulement 11 kilomètres de l'aéroport international d'Austin Bergstrom.

EN SAVOIR PLUS

RÉSERVER MAINTENANT

### Pour la gestion de vos affaires

Accès à Internet dans les salles de réunion - par heure; 13,95 USD  
Accès à Internet haut débit - par heure; 6,00 USD  
Accès à Internet sans fil au Java  
Jive  
Courrier express  
Location d'équipements audiovisuels  
Salles de réunion  
Service de secrétariat  
Vidéoconférence disponible

Accès à Internet dans les salles de réunion - par jour; 90,00 USD  
Accès à Internet haut débit - par jour; 13,95 USD  
Centre d'affaires  
Imprimante  
Modem  
Service de photocopie  
Télécopieur

### Emplacement de l'hôtel

À l'est du centre-ville d'Austin, au 500 East 4th St. à deux rues à l'ouest de l'autoroute I 35, entre Neches Street et Red River Street, au nord du palais des congrès d'Austin.

### Stationnement :

Stationnement : 18,00 USD hors taxe  
Service de voiture : 26,00 USD hors taxe  
Possibilité d'entrée/sortie: Disponible  
Sécurisé: Disponible  
Couvert: Disponible  
Informations sur le parking: Les remorques ne sont pas autorisées dans le parc de stationnement



## Restauration

### Finn & Porter



Le Finn & Porter est connu comme le restaurant faisant les meilleurs steaks d'Austin, et pour sa superbe carte des vins. Il vous propose une superbe sélection de fruits de mer et sushis frais, préparés avec délicatesse par notre chef japonais. Vous avez dit branché ? Cosmopolite ? Vous y êtes.

De plus, vous y trouverez deux salles à manger privées où recevoir vos collègues, clients ou amis. Un bar à sushi et un « café terrasse » sont également disponibles pour des dîners. Au menu figurent des plats délicieux pour les bons mangeurs ainsi que pour ceux qui souhaitent prendre un repas léger. Il est conseillé de réserver.

### Liberty Tavern



Cette célébration de bonne nourriture se traduit par une large variété de spécialités régionales et de plats favoris provenant de tout le pays. Le restaurant est modelé sur les imposantes et fameuses rôtisseries américaines des années 1920, avec une nourriture simple et une cuisine

familiale.



### Meet our Diamond Chef



Le chef Mark Dayanandan a remporté le titre « Diamond Chef » de la Hilton Hotel Corporation de 2007 lors de la compétition entre les meilleurs chefs Hilton à travers le pays. Avec le Chef Dayanandan à la tête de l'équipe de cuisiniers du Hilton Austin, notre restaurant et nos invités de banquet

sont entre de bonnes mains.

### lobby bar

Le Loft Bar est le lieu idéal pour se retrouver entre amis, entre collègues après une réunion, pour regarder un match important ou simplement pour s'asseoir et regarder les gens passer. Le Loft Bar propose des cocktails et une carte de vin au verre très fournie, ainsi que des hors-d'œuvre légers. Le Loft Bar est le passage obligé vers le Finn & Porter Restaurant.

### Java Jive on Fifth



Pour bien commencer la journée, notre coffee shop situé dans le hall prépare avec fierté du café Starbucks®. Vous apprécierez les délicieuses créations de notre chef pâtissier, ainsi que la fameuse crème glacée Blue Bell du Texas et des crèmes glacées frappées.

Essayez nos délicieux sandwichs et salades au déjeuner. Vous trouverez également au Java Jive vos magazines préférés, des souvenirs du Texas et des articles divers. Accédez gratuitement à Internet sans fil au Java Jive.

### Loft Bar at Finn & Porter



Le Loft Bar est le lieu idéal pour se retrouver entre amis, entre collègues après une réunion, pour regarder un match important ou simplement pour s'asseoir et regarder les gens passer. Le Loft Bar propose des cocktails et une carte de vin au verre très fournie, ainsi que des hors-d'œuvre légers. Le

Loft Bar est le passage obligé vers le Finn & Porter Restaurant.

## Chambres

### Chambres



Les hôtes de l'hôtel Hilton Austin apprécient le confort et l'élégance de chaque chambre, grâce à la nouvelle collection de literie Hilton Serenity Collection®. Le lit Hilton Suite Dreams® comprend un luxueux couvre-matelas Super Topper pour un soutien plus

confortable, tandis que la literie à 250 fils de style européen, la couette et les oreillers en duvet hypoallergéniques assurent un sommeil paisible. Outre le lit, nous vous proposons des articles de toilette La Source® créés exclusivement pour Hilton par Crabtree & Evelyn®. Nos chambres ont une superficie de 32 mètres carrés (350 pieds carrés) et comprennent un très grand lit ou deux lits doubles, un fauteuil avec pouf ou un canapé de deux places et un grand bureau de travail. Restez connecté grâce aux deux téléphones (à deux lignes chacun) avec messagerie vocale et port d'accès offrant un accès à Internet sans fil à haut débit. Nous mettons aussi à votre disposition un radio-réveil exclusif Hilton avec câble de connexion pour lecteur MP3, lecteur de CD portable, ordinateur portable et d'autres appareils de divertissement. Notre service d'impression à distance PrinterOn® permet à nos hôtes d'imprimer les documents de leur ordinateur portable directement dans notre centre d'affaires ouvert 24h/24 pour qu'ils puissent récupérer leurs travaux à leur guise. En outre, chaque chambre dispose d'un téléviseur à écran plat avec télévision par câble, de films à la carte (payant), de jeux vidéo et d'une programmation supérieure, d'un minibar, d'une cafetière, d'un fer et d'une planche à repasser et d'un sèche-cheveux. Le journal USA Today® est livré gratuitement dans toutes les chambres du lundi au vendredi. Nos chambres spacieuses et élégantes sont parfaitement équipées pour un séjour inoubliable.



## Suites



Pour les clients qui cherchent le summum du confort, un hébergement spacieux et luxueux, l'hôtel Hilton Austin compte 25 suites d'une superficie allant de 59 à 149 mètres carrés (630 à 1 600 pieds carrés) et présentant cinq configurations différentes dont la luxueuse suite présidentielle avec vue

sur le Capitole. Outre les installations et services des chambres standards, toutes les suites disposent d'un bureau exécutif, d'un téléviseur à écran plat, de bouteilles d'eau et d'un peignoir. Pour réserver une suite à l'hôtel Hilton Austin (les suites ne peuvent être réservées en ligne), veuillez contacter : Numéro de téléphone du bureau de réservation de l'hôtel Hilton Austin : 1 (512) 482 8000 ou courriel : [AUSCV-Reservations@hilton.com](mailto:AUSCV-Reservations@hilton.com) Types d'hébergement disponibles : Suite Parlor de luxe (59 mètres carrés ; 631 pieds carrés) Suite Executive Parlor (66 mètres carrés ; 714 pieds carrés) Suite Capital (66 mètres carrés ; 715 pieds carrés) Suite d'angle Hospitality (69 mètres carrés ; 739 pieds carrés) Suite présidentielle (149 mètres carrés ; 1 599 pieds carrés)

## Chambres exécutives



Les chambres du niveau exécutif sont parfaites pour les voyageurs d'affaires comme pour les vacanciers qui souhaitent bénéficier d'installations supplémentaires, d'un service haut de gamme et d'une vue spectaculaire. Les chambres exécutives sont situées aux 25e et 26e étages de l'hôtel et ne sont

accessibles qu'avec une clé pour l'ascenseur. Toutes nos chambres exécutives mesurent 33 mètres carrés (350 pieds carrés) et possèdent un très grand lit ou deux lits doubles. Chaque chambre dispose de services et installations haut de gamme pour le bureau, d'une literie luxueuse, d'un téléviseur à écran plat et d'un téléphone sans fil. Nos produits pour le bain comprennent un pèse-personne, un miroir de maquillage, une tête de douche sophistiquée et un peignoir. Tous les hôtes du niveau exécutif bénéficient d'un accès par clé à l'étage du service de concierge privé et au Concierge Lounge. Commencez votre journée de repos avec un petit déjeuner continental et relaxez-vous en soirée avec des hors-d'œuvre, boissons non alcoolisées et un bar libre-service.

## Chambres pour personnes à mobilité réduite



Découvrez nos chambres pour personnes à mobilité réduite.

## *L'hôtel et ses alentours lors de votre séjour*

6th Street - 1BLK - N

Bibliothèque présidentielle LBJ - 0.5MI - N

Le campus de l'université du Texas - 0.5MI - N

Le centre pour les arts du spectacle - 0.5MI - NO

Le lac de la ville - 4BLK - SO

Le musée d'histoire Bob Bullocks de l'état du Texas - 0.5MI - NO

Le pont de Congress Avenue - 6BLK - SO

## *Pour les familles*

Berceaux

Menu pour enfants